

Název a adresa krajského úřadu
Название и адрес Администрации края

ŽÁDOST O UZNÁNÍ ZAHRANIČNÍHO VZDĚLÁNÍ V ČESKÉ REPUBLICE

podle § 108 zákona č. 561/2004 Sb., o předškolním, základním, středním, vyšším odborném a jiném vzdělávání (školský zákon), ve znění pozdějších předpisů

ЗАЯВЛЕНИЕ О ПРИЗНАНИИ ИНОСТРАННОГО ОБРАЗОВАНИЯ В ЧЕШСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ

в соответствии с § 108 закона № 561/2004 Собрания законодательства, о дошкольном, начальном, среднем, среднем профессиональном образовании и другом образовании (Закон об образовании), действующая редакция

ŽADATEL/ЗАЯВИТЕЛЬ

Jméno/Имя:	Příjmení/Фамилия:
Rodné příjmení (změnu doložte)/Фамилия, полученная при рождении (предоставьте подтверждение об изменении):	
Datum narození/Дата рождения:	Státní příslušnost/Гражданство:
Adresa místa pobytu v ČR (nemá-li žadatel místo pobytu v ČR, uveďte adresu v zahraničí)/Адрес места проживания в ЧР (если заявитель не имеет места проживания в ЧР, то он должен указать адрес за границей):	
Adresa pro doručování (je-li odlišná od adresy místa pobytu v ČR)/Почтовый адрес (если он отличается от адреса места проживания в ЧР):	
Telefon/Телефон:	E-mail:

DOSAŽENÉ VZDĚLÁNÍ V ZAHRANIČNÍ ŠKOLE/OБРАЗОВАНИЕ, ПОЛУЧЕННОЕ В ИНОСТРАННОМ УЧЕБНОМ ЗАВЕДЕНИИ

Název zahraničního vysvědčení/Название иностранного аттестата/диплома:	
Číslo vysvědčení/Номер аттестата/диплома:	Datum vydání vysvědčení/Дата выдачи аттестата/диплома:
Datum zahájení studia/Дата начала обучения:	Datum ukončení studia/Дата окончания обучения:
Název zahraniční školy/Название иностранного учебного заведения:	
Sídlo zahraniční školy/Адрес иностранного учебного заведения:	Stát studia/Страна обучения:
Dosažené zahraniční vzdělání/Полученное иностранное образование: <input type="checkbox"/> základní/начальное <input type="checkbox"/> střední/среднее <input type="checkbox"/> vyšší odborné/среднее профессиональное	
Forma studia/ Форма обучения: <input type="checkbox"/> denní / дневная/очная <input type="checkbox"/> dálková/ заочная <input type="checkbox"/> jiná/ другая	
Předchozí vzdělání (název školy a délka studia)/Предыдущее образование (название учебного заведения и продолжительность обучения):	

Příslušnou variantu označte ☒.

ZÁSTUPCE ŽADATELE/ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ЗАЯВИТЕЛЯ

<input type="checkbox"/> zákonný zástupce (je-li žadatel nezletilý)/ законный представитель (если заявитель несовершеннолетний)	
<input type="checkbox"/> zmocněnec / уполномоченное лицо	
Jméno/Имя:	Příjmení/Фамилия:
Datum narození/Дата рождения:	Datum udělení plné moci/Дата выдачи доверенности:
Adresa trvalého pobytu/ Адрес постоянного проживания:	
Adresa pro doručování v ČR (je-li odlišná od adresy trvalého pobytu)/ Почтовый адрес в ЧР (если он отличается от адреса постоянного проживания):	
Telefon/Телефон:	E-mail:

PŘÍLOHY (originály nebo úředně ověřené kopie)/ПРИЛОЖЕНИЯ (оригиналы или официально заверенные копии)

<input type="checkbox"/> zahraniční vysvědčení o dosažení vzdělání s úředně ověřeným překladem/ иностранный аттестат/диплом о получении образования с официально заверенным переводом	
<input type="checkbox"/> doklad o obsahu a rozsahu vzdělávání s úředně ověřeným překladem/ документ о содержании и объеме образования с официально заверенным переводом	
<input type="checkbox"/> doklad o skutečnosti, že škola je uznaná státem, podle jehož právního řádu bylo zahraniční vysvědčení vydáno za součást jeho vzdělávací soustavy (nevyžaduje se, pokud ze zahraničního dokladu tato skutečnost vyplývá a v případě, že je Česká republika vázána mezinárodní smlouvou uznat zahraniční vysvědčení za rovnocenné), s úředně ověřeným překladem/документ, подтверждающий, что учебное заведение было признано государством, в соответствии с законодательством которого был выдан иностранный аттестат/диплом, в качестве составной части его образовательной системы (не требуется, если из иностранного документа вытекает это обстоятельство, а также в том случае, когда Чешская Республика связана международным договором о признании равноценности иностранного аттестата/диплома), s официально заверенным переводом	
<input type="checkbox"/> plná moc (v případě, že žadatel zmocnil jinou osobu k zastoupení v řízení)/ доверенность (в том случае, если заявитель уполномочил другое лицо для его представления при производстве)	
<input type="checkbox"/> doklad o zaplacení správního poplatku ve výši 1000 Kč/документ об оплате административного сбора в размере 1 000 чешских крон	
Čestně prohlašuji, že uvedené údaje jsou pravdivé./Я заявляю под честное слово, что приведенные данные являются правдивыми.	
Datum/ Дата:	Podpis žadatele/zástupce/Подпись заявителя/ представителя: